

**PROVINCE DE QUÉBEC  
MRC DE BELLECHASSE**

**MUNICIPALITÉ DE SAINT-GERVAIS  
150, RUE PRINCIPALE  
SAINT-GERVAIS (QUÉBEC)  
G0R 3C0**

*PROCÈS-VERBAL DE LA SÉANCE ORDINAIRE DE LA MUNICIPALITÉ DE SAINT-GERVAIS, M.R.C. DE BELLECHASSE, QC, tenue le lundi 2 mai 2011 au lieu et à l'heure ordinaire des séances du conseil et à laquelle étaient présents :*

*Madame Diane Bilodeau  
Madame Denise Lapierre  
Monsieur Daniel Nadeau*

*Monsieur Francis Lemieux  
Madame Suzy Breton  
Monsieur Jean-Marc Lemieux*

*Tous formant quorum sous la présidence de monsieur Gilles Nadeau, maire.*

*Est aussi présent, Monsieur Patrick Côté, directeur général & secrétaire-trésorier.*

**1. OUVERTURE DE L'ASSEMBLÉE PAR UNE PRIÈRE**

**2. APPROBATION DE L'ORDRE DU JOUR**

1. *Ouverture de l'assemblée par une prière*
2. *Lecture de l'ordre du jour et adoption*
3. *Adoption du procès-verbal*
4. *Comptes et adoption*
5. *Les communiqués*
6. *Questions de l'assemblée*
7. *Dynamitage développement Lapierre*
8. *Adoption du règlement #293-11 : RÈGLEMENT MODIFIANT LE RÈGLEMENT 247-04 « RÈGLEMENT DE ZONAGE » DANS LE BUT DE FAIRE L'AJOUT DES USAGES « UNIFAMILIALE JUMELÉE » ET « INDUSTRIE LÉGÈRE » DANS LA ZONE 18-M DU TERRITOIRE URBAIN DE LA MUNICIPALITÉ DE SAINT-GERVAIS*
9. *Développement Lapierre-Égouttement des terrains*
10. *Offre pour le camion benne 6 roues*
11. *Demande de modification des usages de la zone 1-Ha*
12. *Soumission publique pour l'Asphaltage*
13. *Soumission par Invitation pour traitement des Eaux*
14. *Autorisation du Directeur général pour l'Achat du terrain Willie Willet*
15. *Révision salariale*
16. *Voirie (Embauche)*
17. *C.P.E. Suivi*
18. *Entente avec la Fabrique*
19. *Toilette publique au parc*
20. *Changement vanne de réduction de pression côte du 2<sup>e</sup> rang*
21. *Varia :- Assurance collective (résolution pour adoption)*
  - Pétition vitesse rue Leclerc*
  - Dos d'âne rue du Repos*
  - État financier HLM*
  - Recherche d'eau*

- Petite chapelle
- Asphaltage Église
- Miroir rue Arthur
- Croix chemin
- Presbytère
- Terrain
- Cour arrière de la Municipalité

22. Levée de l'assemblée

110501 *IL EST PROPOSÉ PAR SUZY BRETON*

*APPUYÉ PAR DANIEL NADEAU*

*ET RÉSOLU QUE l'ordre du jour de la présente séance soit adopté avec le varia ouvert.*

*Adopté unanimement*

### **3. ADOPTION DU PROCÈS-VERBAL**

110502 *IL EST PROPOSÉ PAR DIANE BILODEAU*

*APPUYÉ PAR DENISE LAPIERRE*

*ET RÉSOLU QUE ce conseil adopte le procès-verbal de la séance ordinaire du 4 avril 2011 tel que présenté et déposé à la table du conseil.*

*Adopté unanimement*

### **4. APPROBATION DES COMPTES DU MOIS**

110503 *IL EST PROPOSÉ PAR SUZY BRETON*

*APPUYÉ PAR JEAN-MARC LEMIEUX*

*ET RÉSOLU QUE ce conseil accepte les comptes du mois d'avril tels que présentés dans le document fourni aux membres du conseil et autorise le directeur général à en faire le paiement :*

<i>Administration générale :</i>	<i>22 579.15 \$</i>
<i>Sécurité publique:</i>	<i>7 188.27\$</i>
<i>Transport routier:</i>	<i>17 004.84 \$</i>
<i>Hygiène du milieu:</i>	<i>6 300.71 \$</i>
<i>Santé &amp; Bien-être :</i>	<i>0\$</i>
<i>Aménagement et urbanisme :</i>	<i>5 500.72\$</i>
<i>Loisirs et culture:</i>	<i>2 951.73\$</i>
<i>Frais de financement :</i>	<i>0\$</i>
<i>Activités financières :</i>	<i>0\$</i>

*TOTAL :* **61 525.42\$**

*Adopté unanimement*

## **5. COMMUNIQUÉS**

- 5.1 *Gouvernement du Québec, Ministre délégué aux Transports*  
*Objet : Subvention-Programme d'aide à l'entretien du réseau routier local*

*Les documents afin de recevoir la subvention de 75 870.00\$ ont été postés le 2 mai 2011.*

- 5.2 *Agence de mise en valeur des forêts privées des Appalaches*  
*Objet : Lettre de mécontentement des intervenants de la forêt privée*

- 5.3 *Commission scolaire de la Côte- du-Sud*  
*Objet : Terrain de jeux 2011*

- 5.4 *Table Régionale des Organismes Communautaires Chaudière-Appalaches*  
*Objet : Renouvellement d'adhésion ou devenir membre de TROCCA*

110504

*IL EST PROPOSÉ PAR DANIEL NADEAU*

*APPUYÉ PAR DIANE BILODEAU*

*ET RÉSOLU QUE la municipalité renouvelle l'adhésion au coût de 25.00\$*

*Adopté unanimement*

- 5.5 *Débroussaillage JMS*  
*Objet : Offre de service*

*Reporté en 2012*

- 5.6 *Claude Lepage, MRC de Bellechasse*  
*Objet : Participation à la journée de réflexion*

- 5.7 *Centre d'action bénévole Bellechasse-Lévis-Lotbinière*  
*Objet : Lettre de remerciement*

- 5.8 *Fondation Le Rayon d'Espoir de la MRC de Bellechasse*  
*Objet : Invitation à la 18<sup>e</sup> édition du tournoi de golf*

110505

*IL EST PROPOSÉ PAR SUZY BRETON*

*APPUYÉ PAR JEAN-MARC LEMIEUX*

*ET RÉSOLU QUE la municipalité achète une carte et donne une commandite de 350.00\$ pour la fondation Le Rayon d'Espoir*

*Adopté unanimement*

- 5.9 *La société historique de Bellechasse*  
*Objet : Au fil des ans, Abonnement 2011*

110506

*IL EST PROPOSÉ PAR DANIEL NADEAU*

*APPUYÉ PAR DENISE LAPIERRE*

*ET RÉSOLU QUE la municipalité renouvelle l'abonnement pour l'année 2011 au montant de 45.00\$*

*Adopté unanimement*

- 5.10 *Conseil des monuments et sites du Québec  
Objet : Formation sur le patrimoine bâti*
- 5.11 *Gaëtan Ruest, maire d'Amqui  
Objet : Politique de décentralisation*
- 5.12 *Chambre de Commerce et d'entreprises de Bellechasse  
Objet : Participation au 9<sup>e</sup> tournoi de golf*

110507

*IL EST PROPOSÉ PAR DENISE LAPIERRE*

*APPUYÉ PAR DANIEL NADEAU*

*ET RÉSOLU QUE la municipalité achète une carte au montant de 140.00\$ ainsi qu'une commandite d'un trou au montant de 100.00\$*

*Adopté unanimement*

- 5.13 *Club motoneige Bellechasse  
Objet : Demande d'appui pour l'acquisition d'une surfaceuse*

*ATTENDU QUE le Club Motoneige Bellechasse désire obtenir une aide financière du gouvernement fédéral pour l'acquisition d'une nouvelle surfaceuse;*

*ATTENDU QUE la motoneige est une activité essentielle qui génère des retombées économiques directes et importantes sur notre territoire et aussi pour toutes les municipalités environnantes;*

*ATTENDU QUE la qualité des sentiers influe directement sur l'apport touristique dans notre région;*

*ATTENDU QUE le Club Motoneige Bellechasse est un organisme sans but lucratif géré par des bénévoles dévoués et disposant de ressources financières limitées;*

*EN CONSÉQUENCE*

110508

*IL EST PROPOSÉ PAR DIANE BILODEAU*

*APPUYÉ PAR JEAN-MARC LEMIEUX*

*ET RÉSOLU d'appuyer la demande d'aide financière du CLUB MOTONEIGE BELLECHASSE auprès du Développement économique Canada pour l'acquisition d'une nouvelle surfaceuse*

*Adopté unanimement*

- 5.14 *140<sup>e</sup> groupe scout*

*Objet : Lettre de remerciement*

5.15 *Express Québec*  
*Objet : Demande d'aide financière*

*Aucune aide financière n'est accordée pour cette activité*

## **6. QUESTIONS DE L'ASSEMBLÉE**

*Aucune question n'est posée par l'assemblée.*

## **7. DYNAMITAGE DÉVELOPPEMENT LAPIERRE**

110509

*IL EST PROPOSÉ PAR DENISE LAPIERRE*

*APPUYÉ PAR FRANCIS LEMIEUX*

*ET RÉSOLU QUE la municipalité donne un montant additionnel de 1000.00\$ pour le dynamitage sur le terrain situé au 49 rue Lapierre portant le numéro de lot 4 457 726. Le montant total payé sera de 3000.00\$ pour le coût de dynamitage.*

*Adopté unanimement*

## **8. ADOPTION DU RÈGLEMENT #293-11 : RÈGLEMENT MODIFIANT LE RÈGLEMENT 247-04 « RÈGLEMENT DE ZONAGE » DANS LE BUT DE FAIRE L'AJOUT DES USAGES « UNIFAMILIALE JUMELÉE » ET « INDUSTRIE LÉGÈRE » DANS LA ZONE 18-M DU TERRITOIRE URBAIN DE LA MUNICIPALITÉ DE SAINT-GERVAIS**

*CONSIDÉRANT Que ce règlement a pour but de faire l'ajout des usages « Unifamiliale jumelée » et « Industrie légère » dans la zone 18-M du territoire urbain de la municipalité de Saint-Gervais;*

*CONSIDÉRANT QUE le premier projet de règlement #293-11 a été adopté à la session ordinaire du 8 mars 2011;*

*CONSIDÉRANT QUE l'assemblée publique de consultation sur ce projet de règlement a été tenue le 4 avril 2011 à 19h00;*

*CONSIDÉRANT QUE le deuxième projet de règlement #293-11 a été adopté à la session ordinaire du 4 avril 2011;*

*CONSIDÉRANT QUE l'Avis de motion sur ce règlement a été donné à la session ordinaire du 4 avril 2011;*

*CONSIDÉRANT QUE l'Avis annonçant la possibilité de faire une demande de participation à un référendum a été donné le 12 avril 2011 selon les dispositions de l'article 133 de la Loi sur l'Aménagement et l'Urbanisme;*

*CONSIDÉRANT QUE le règlement #293-11 a été présenté au conseil des Maires de la M.R.C. de Bellechasse le 20 avril 2011 et accepté tel que présenté;*

*CONSIDÉRANT qu'aucune demande valide n'a été déposée au bureau municipal à la fin de la période prévue, soit le 26 avril 2011*

*EN CONSÉQUENCE,*

*110510 IL EST PROPOSÉ PAR SUZY BRETON*

*APPUYÉ PAR DANIEL NADEAU*

*ET RÉSOLU QUE le conseil de la municipalité de Saint-Gervais adopte un règlement de modification du règlement de zonage #247-04 dans le but de faire l'ajout d'un usage «Unifamiliale jumelée» dans la zone 18-M du territoire urbain.*

*Adopté unanimement*

#### **9.DÉVELOPPEMENT LAPIERRE-ÉGOUTTEMENT DES TERRAINS**

*110511 IL EST PROPOSÉ PAR JEAN-MARC LEMIEUX*

*APPUYÉ PAR DENISE LAPIERRE*

*ET RÉSOLU QUE la municipalité pose 3 regards pour l'égouttement arrière des terrains du développement Lapierre*

*Adopté unanimement*

#### **10. OFFRE POUR LE CAMION BENNE 6 ROUES**

*110512 IL EST PROPOSÉ PAR DANIEL NADEAU*

*APPUYÉ PAR DENISE LAPIERRE*

*ET RÉSOLU QUE la municipalité vende le dit camion à monsieur Tommy Picard au coût de 2000.00\$*

*Adopté unanimement*

#### **11. DEMANDE DE MODIFICATION DES USAGES DE LA ZONE 1-HA**

*Aucune modification ne sera faite dans cette zone*

#### **12. SOUMISSION PUBLIQUE POUR L'ASPHALTAGE**

*110513 IL EST PROPOSÉ PAR FRANCIS LEMIEUX*

*APPUYÉ PAR JEAN-MARC LEMIEUX*

*ET RÉSOLU QUE le Directeur général lance un Appel d'offres publiques pour la pulvérisation, le rechargement et l'asphaltage d'une partie du deuxième Rang Est ainsi que l'asphaltage d'une partie du premier Rang Est et Ouest*

*Adopté unanimement*

**13. SOUMISSION PAR INVITATION POUR TRAITEMENT DES EAUX**

110514 *IL EST PROPOSÉ PAR DANIEL NADEAU*

*APPUYÉ PAR DIANE BILODEAU*

*ET RÉSOLU QUE la municipalité procède à une demande de soumission par invitation pour les traitements des eaux.*

*Adopté unanimement*

**14. AUTORISATION DU DIRECTEUR GÉNÉRAL OU DU MAIRE POUR L'ACHAT DU TERRAIN WILLIE WILLET**

110515 *IL EST PROPOSÉ PAR SUZY BRETON*

*APPUYÉ PAR FRANCIS LEMIEUX*

*ET RÉSOLU QUE le directeur général ou le maire soient autorisés d'acheter le terrain de monsieur Willie Willet portant le # de lot 3 198 819 pour le prix des taxes*

*Adopté unanimement*

**15. RÉVISION SALARIALE**

110516 *IL EST PROPOSÉ PAR DANIEL NADEAU*

*APPUYÉ PAR FRANCIS LEMIEUX*

*ET RÉSOLU QUE la municipalité procède à un ajustement des niveaux d'échelons pour la classe 1 niveau 2 et pour la classe 5 niveau 1*

*QUE ce changement entre en vigueur le 1<sup>er</sup> mai 2011*

*Adopté unanimement*

**16. VOIRIE (EMBAUCHE)**

110517 *IL EST PROPOSÉ PAR DIANE BILODEAU*

*APPUYÉ PAR SUZY BRETON*

*ET RÉSOLU QUE la municipalité procède à l'embauche d'un employé de voirie*

*Adopté unanimement*

**17. C.P.E. SUIVI**

*Dossier à suivre*

**18. ENTENTE AVEC LA FABRIQUE**

*Les élus ont pris connaissance de l'entente avec la Fabrique et conviennent de poursuivre les discussions*

**19. TOILETTE PUBLIQUE AU PARC**

110518 *IL EST PROPOSÉ PAR JEAN MARC LEMIEUX*

*APPUYÉ PAR DANIEL NADEAU*

*ET RÉSOLU QUE la municipalité obtienne un estimé pour les coûts de construction d'une toilette publique au parc*

*Adopté unanimement*

**20. CHANGEMENT VANNE DE RÉDUCTION DE PRESSION CÔTE DU 2<sup>e</sup> RANG**

110519 *IL EST PROPOSÉ PAR JEAN MARC LEMIEUX*

*APPUYÉ PAR FRANCIS LEMIEUX*

*ET RÉSOLU QUE la municipalité effectue le remplacement de la vanne de réduction de pression au coût de 1 195.00\$ + taxes et installation*

*Adopté unanimement*

**21. VARIA**

**ASSURANCE COLLECTIVE (RÉSOLUTION POUR ADOPTION)**

*ATTENDU que le Groupe Financier AGA inc. a déposé son rapport de renouvellement et les conditions financières du régime d'assurance collective de la MRC de Bellechasse ;*

*ATTENDU que le Groupe Financier AGA inc. confirme dans son rapport que les conditions financières proposées par l'assureur (SSQ Groupe Financier), pour la période du 1er mai 2011 au 30 avril 2012, sont justifiées ;*

*ATTENDU que le Groupe Financier AGA inc. indique clairement dans son rapport que l'assureur respecte intégralement ses engagements financiers garantis lors du dépôt de sa soumission ;*

*ATTENDU que le contrat actuel avec l'assureur en est à sa troisième année pour une durée maximale de cinq (5) ans ;*

*ATTENDU que les membres du conseil municipal ont pris connaissance des conditions de renouvellement du contrat d'assurance collective des employés de la municipalité de Saint-Gervais et qu'ils jugent opportun de les accepter.*

*EN CONSÉQUENCE,*

110520 *IL EST PROPOSÉ PAR DIANE BILODEAU*

*APPUYÉ PAR SUZY BRETON*

*ET RÉSOLU QUE le conseil de la Municipalité de Saint-Gervais accepte les conditions de renouvellement présentées par SSQ Groupe Financier concernant l'assurance collective des employés de la municipalité pour la période du 1<sup>er</sup> mai 2011 au 30 avril 2012 selon le restructuration concernant les soins paramédicaux avec un coût de 50\$ admissible par visite avec un maximum de 500\$*

*QU'une copie certifiée conforme de la présente résolution soit transmise à monsieur Stéphane Marceau, du groupe AGA, représentant de la municipalité de Saint-Gervais dans ce dossier*

*Adopté unanimement*

#### **PÉTITION VITESSE RUE LECLERC**

*Il est convenu de rencontrer les résidents de cette rue avant l'implantation d'un arrêt-stop sur la rue Leclerc intersection rue Nadeau*

#### **DOS D'ÂNE RUE DU REPOS**

*Gilles contactera monsieur Boucher pour lui remettre les documents requis (politique relative aux ralentisseurs de type dos d'âne)*

#### **ÉTAT FINANCIER HLM POUR 2010**

110521 *IL EST PROPOSÉ PAR DANIEL NADEAU*

*APPUYÉ PAR DIANE BILODEAU*

*ET RÉSOLU QUE d'accepter l'état financier tel que présenté*

*Adopté unanimement*

#### **RECHERCHE D'EAU**

*Il est convenu de vérifier avec la firme BPR la capacité de la source existante compte tenu de la croissance des habitations et de procéder à la recherche d'eau s'il y a lieu*

#### **PETITE CHAPELLE**

*Demande de madame Nicole Poirier d'utiliser la petite chapelle à l'été 2011 afin de faire l'exposition de meubles antiques*

110522 *IL EST PROPOSÉ PAR DENISE LAPIERRE*

*APPUYÉ PAR DIANE BILODEAU*

*ET RÉSOLU QUE la municipalité accepte que madame Nicole Poirier utilise la chapelle pour l'été 2011 afin de faire l'exposition de meubles antiques sous réserve d'une entente à négocier avec madame Nicole Poirier*

*Adopté unanimement*

**ASPHALTAGE DU PETIT CHEMIN À L'ÉGLISE**

110523

*IL EST PROPOSÉ PAR JEAN-MARC LEMIEUX*

*APPUYÉ PAR DANIEL NADEAU*

*ET RÉSOLU QUE la municipalité procède à l'asphaltage du petit chemin à l'église pour se rendre aux marches, côté nord du perron*

*Adopté unanimement*

**MIROIR COIN ROUTE ARTHUR ET PREMIER RANG**

*Un nouveau miroir devra être posé compte tenu que l'ancien n'est plus là*

**CROIX CHEMIN (COIN ROUTE L'AÎNÉ ET PREMIER RANG)**

*La municipalité reposera la croix à cette intersection*

**PRESBYTÈRE**

*S'informer si on pourrait faire classer ce lieux comme monument historique dans l'éventualité où des travaux seraient à effectuer afin d'obtenir une subvention*

**COUR ARRIÈRE (MUNICIPALITÉ)**

*Revoir le muret en bordure du chemin, car lorsqu'il y a pluie, la terre descend*

**CERTIFICAT DU SECRÉTAIRE-TRÉSORIER**

*Je, soussigné, Patrick Côté, directeur général et secrétaire-trésorier de ladite municipalité, certifie par les présentes que des crédits sont disponibles pour les dépenses ci-haut décrites et projetées par ce conseil de la susdite municipalité.*

*J'ai signé à Saint-Gervais, ce lundi 2 mai 2011.*

---

*Patrick Côté  
Directeur général  
& Secrétaire-trésorier*

**22. LA LEVÉE DE LA SÉANCE**

110524

*IL EST PROPOSÉ PAR DANIEL NADEAU*

*APPUYÉ PAR JEAN-MARC LEMIEUX*

*ET RÉSOLU QUE la séance soit levée à 10h30.*

*Adopté unanimement*

*Je soussigné, maire de Saint-Gervais, donne mon assentiment sur l'ensemble des résolutions telles qu'elles sont rédigées dans le présent procès-verbal;*

*À l'exception de la (des) résolution(s) suivante(s) (s'il y a lieu):*

---

*Gilles Nadeau, maire*

---

*Patrick Côté, directeur général  
& secrétaire-trésorier*